

TABLE OF CONTENTS

PREFACE.....	9
ABBREVIATIONS	11
INTRODUCTION	
1Tim 3,16 in Modern Exegesis	17

PART I PRELIMINARY QUESTIONS

1. Textual Criticism of 1Tim 3,16b.....	25
2. Place and Context of 1Tim 3,16 in the Letter	27
i. Literary Plan of 1Timothy	27
ii. Outline of 1Timothy	43
iii. Place of 1Tim 3,16 in the Plan of the Letter	44
A. <i>1Tim 3,16 marks the End of the First Section</i>	45
B. <i>1Tim 3,16 marks the Beginning of the Second Section</i>	47
C. <i>1Tim 3,16 is an Integral Part of 3,14-4,5</i>	47
D. <i>Conclusion: 1Tim 3,16, the Midpoint of the Letter</i>	47
E. <i>1Tim 3,16 and the Preceding Context (3,1-15)</i>	53
F. <i>1Tim 3,16 and the Following Context (4,1-5)</i>	57
3. Division of 1Tim 3,16.....	61
i. V.16a and the Μυστήριον	61
ii. Six Statements in v.16b	61

PART II ANALYSIS OF 1 TIM 3,16

1. 1Tim 3,16a: The Mystery of Christian Life	
Καὶ ὁμολογουμένως μέγα ἐστὶν τὸ τῆς εὐσεβείας μυστήριον.....	63
i. Syntactical Clarification about 1Tim 3,16b.....	63
ii. Analysis of ὁμολογουμένως.....	64
A. <i>Greco-Jewish Background</i>	64

B. Ὁμολογουμένως in the New Testament	66
C. Ὁμολογουμένως in 1Tim 3,16a	67
iii. Analysis of εὐσέβεια	69
A. Greco-Roman-Jewish Background	69
B. Εὐσέβεια in the New Testament	72
C. Εὐσέβεια in the Pastoral Epistles	73
D. Εὐσέβεια in 1Tim 3,16a	74
iv. Analysis of μυστήριον	76
A. Greco-Jewish Background	76
B. Μυστήριον in the New Testament	78
C. Μυστήριον in the Pastoral Epistles	84
D. Μυστήριον in 1Tim 3,16a	86
v. Interpretation of 1Tim 3,16a	87
2. 1Tim 3,16b: The Christ-μυστήριον Text	88
i. Analysis of ἐφανερώθη ἐν σαρκί	89
A. Analysis of ἐφανερώθη	89
a. Greco-Jewish Background	89
b. Φανερώω in the New Testament	90
c. Φανερώω in 1Tim 3,16b	92
B. Analysis of ἐν σαρκί	93
a. Greco-Jewish Background	94
b. Ἐν σαρκί in the New Testament	94
c. Ἐν σαρκί in 1Tim 3,16b	95
C. Interpretation of ἐφανερώθη ἐν σαρκί	96
ii. Analysis of ἐδικαιώθη ἐν πνεύματι	99
A. Analysis of ἐδικαιώθη	99
a. Greco-Jewish Background	100
b. Δικαιόω in the New Testament	101
c. Δικαιόω in the Pastoral Epistles	106
d. Δικαιόω in 1Tim 3,16b	107
B. Analysis of ἐν πνεύματι	108
a. Greco-Jewish Background	108
b. Ἐν πνεύματι in the New Testament	110
c. Ἐν πνεύματι in the Pastoral Epistles	114
d. Ἐν πνεύματι in 1Tim 3,16b	115
C. Interpretation of ἐδικαιώθη ἐν πνεύματι	116
iii. Analysis of ὧφθη ἀγγέλοις	118
A. Analysis of ὧφθη	118
a. Greco-Jewish Background	118
b. Ὠράω in the New Testament	119
c. Ὠράω in the Pastoral Epistles	120
d. Ὠράω in 1Tim 3,16b	121

B.	<i>Analysis of ἀγγέλοις</i>	122
a.	<i>Greco-Jewish Background</i>	122
b.	Ἄγγελος <i>in the New Testament</i>	123
c.	Ἄγγελος <i>in the Pastoral Epistles</i>	125
d.	Ἄγγελος <i>in 1Tim 3,16b</i>	126
C.	<i>Interpretation of ὡφθη ἀγγέλοις</i>	127
iv.	<i>Analysis of ἐκηρύχθη ἐν ἔθνεσιν</i>	131
A.	<i>Analysis of ἐκηρύχθη</i>	131
a.	<i>Greco-Jewish Background</i>	131
b.	Κηρύσσω <i>in the New Testament</i>	132
c.	Κηρύσσω <i>in the Pastoral Epistles</i>	134
d.	Κηρύσσω <i>in 1Tim 3,16b</i>	135
B.	<i>Analysis of ἐν ἔθνεσιν</i>	137
a.	<i>Greco-Jewish Background</i>	137
b.	Ἐν ἔθνεσιν <i>in the New Testament</i>	138
c.	Ἐν ἔθνεσιν <i>in the Pastoral Epistles</i>	140
d.	Ἐν ἔθνεσιν <i>in 1Tim 3,16b</i>	141
C.	<i>Interpretation of ἐκηρύχθη ἐν ἔθνεσιν</i>	143
v.	<i>Analysis of ἐπιστεύθη ἐν κόσμῳ</i>	145
A.	<i>Analysis of ἐπιστεύθη</i>	145
a.	<i>Greco-Jewish Background</i>	145
b.	Πιστεύω <i>in the New Testament</i>	147
c.	Πιστεύω <i>in the Pastoral Epistles</i>	149
d.	Πιστεύω <i>in 1Tim 3,16b</i>	150
B.	<i>Analysis of ἐν κόσμῳ</i>	151
a.	<i>Greco-Jewish Background</i>	152
b.	Ἐν κόσμῳ <i>in the New Testament</i>	153
c.	Ἐν κόσμῳ <i>in the Pastoral Epistles</i>	155
d.	Ἐν κόσμῳ <i>in 1Tim 3,16b</i>	155
C.	<i>Interpretation of ἐπιστεύθη ἐν κόσμῳ</i>	156
vi.	<i>Analysis of ἀνελήμφθη ἐν δόξῃ</i>	158
A.	<i>Analysis of ἀνελήμφθη</i>	158
a.	<i>Greco-Jewish Background</i>	158
b.	Ἀναλαμβάνω <i>in the New Testament</i>	159
c.	Ἀναλαμβάνω <i>in 1Tim 3,16b</i>	163
B.	<i>Analysis of ἐν δόξῃ</i>	164
a.	<i>Greco-Jewish Background</i>	164
b.	Ἐν δόξῃ <i>in the New Testament</i>	166
c.	Ἐν δόξῃ <i>in the Pastoral Epistles</i>	168
d.	Ἐν δόξῃ <i>in 1Tim 3,16b</i>	168
C.	<i>Interpretation of ἀνελήμφθη ἐν δόξῃ</i>	171
vii.	<i>Conclusion</i>	173

PART III
SYNTHETICAL INTERPRETATION OF 1TIM 3,16b

1. Literary Genre: A Quoted Confessional Hymn	175
2. Formal Structure of 1Tim 3,16b.....	179
i. A Single Strophic Hymn	179
ii. A Two-Strophic Hymn	180
iii. A Three-Stage (Egyptian) Enthronement Hymn	181
iv. A Three-Couplet Hymn	182
v. Critical Evaluation and a Fresh Suggestion.....	184
3. Faith Content of the Hymn: Exalted Christ from <i>in</i> Flesh <i>up into</i> Glory	187
4. <i>Sitz im Leben</i> of the Hymn: A Jewish Christian Milieu.....	189
i. Hellenistic Hinterland.....	189
ii. A Semitic Seedbed	190
iii. A Jewish-Christian Milieu.....	191
5. Rhetorical Function of 1Tim 3,16b	192
i. Rhetorical Strategy in the Pastoral Epistles.....	192
ii. Function of Rhythmic Christological Fragments in the Pastoral Epistles	196
A. <i>2Timothy 1,9-10: Christ-ethos behind Pauline pathos</i>	197
B. <i>2Timothy 2,11-13: Risen Christ, the Basis for Christians’ Endurance</i>	199
C. <i>Titus 2,11-14: Christ Appeared/Died to let us Live</i>	201
D. <i>Titus 3, 4-7: Salvation through the Christ-event</i>	203
E. <i>Observations</i>	204
iii. Rhetorical Function of 1Tim 3,16: Christ-μυστήριον Criterion of Christian Life	205
6. 1Tim 3,16b and the Historical Situation of the Pastoral Epistles.....	208
i. Historical Situation deducible from the Pastoral Epistles	209
A. <i>Crisis in Doctrine because of the “Heretical” Tendencies</i>	210
B. <i>Crisis in the Ecclesial Life</i>	214
a. <i>Crisis regarding Conduct of the Church Ministers</i>	215
b. <i>Crisis regarding the Role and Relationship of Men and Women</i> ..	218
c. <i>Crisis regarding Slaves, Masters and Wealthy</i>	220
ii. Conclusion: Appeal to Paul and Tradition towards Christian Conduct ...	222
 GENERAL SUMMARY	 225
BIBLIOGRAPHY	229
INDEX	259